

**Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

**Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918  
18 (1904)**

103 (3.5.1904)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-393444](#)

# Norddeutsches Volksblatt

Organ für die Interessen des werktätigen Volkes.

**Das „Norddeutsche Volksblatt“ erscheint täglich mit Ausnahme der Tage nach Sonn- und gesetzlichen Feiertagen. — Abonnementssatz bei Voraustrichtung 60 Pf., durch den einen Monat einzahlt. Sonderpreis 70 Pf., bei Selbstabholung 60 Pf.; durch den einen Monat einzahlt. Jährlich 2,25 M., für zwei Monate 1,50 M., monatlich 75 Pf. einzahlt. Bestellungs-**

Mit der illustrierten Sonntagsbeilage

,Die Neue Welt“.

Abonnate werden die Künzelpalme Karlsruhe oder deren Raum für die Interessen in Nützlingen-Wilhelmshaven und Umgegend, sowie der Inseln mit 15 Pf., für die sonstigen auswärtigen Interessen mit 20 Pf. berechnet; bei Biederholzungen wird entsprechender Rabatt gewährt. — Inserate für die laufende Nummer müssen bis 11 Uhr in der Expedition abgegeben sein.

Redaktion und Haupt-Expedition in Bant. Neue Wilhelmshavener Straße 82. — Berufssprech-Anschluß Nr. 58, Amt Wilhelmshaven.

**Famil.-Expeditionen und Annahmestellen:** Bont: G. Sudenbergs Buchhandlung, Peetsch.; Heppens: G. Sudenbergs Buchhandlung, Peetsch.; Jever: G. Hinrichs, Mönkebaerstr. 61; Barel: C. Meier, Schüttgärt. 15; Bremen: G. Heitmann, Reitestr.; Wismar: R. Döring, Buchdruck.; Kiel: H. Heine, Am Kanal; Stade a. d. E. Seggermann, Kästlestr. 10; Flensburg: Borsig; Nordern (Ostfriesland): T. Dierking; Norderney: W. Hinkel, Eltemstr.; Uthörn: Carl Hauff, Große Falterstr. 18; Leer (Ostf.): A. Meyer, Kirchstr. 44; Weener (Ostf.): Georg Antonius; Borkum (Ostf.): H. Wedmann; Lagerdorf (Holstein): J. Hinrichs, Roentgenstr. 8; Stade: W. Auhmann, Michendorfstr. 41; Brunsbüttel: Herm. Mehle, Oberstein (Birkenthal); Konrad Ziemen.

18. Jahrgang.

Nr. 105.

## Politische Rundschau.

Dänisches Reich.

Bant, 2. Mai.

Der Reichstag verhandelte am Sonnabend nach einer halben Stunde auf die Beratung der Börsenfragen. Die Debatte, die sich an das eigentliche Börsengesetz nicht hält, war sehr unbedeutend. Von den Nationalliberalen sprach Herr Dr. Semler und brachte die höchst freundliche Seite zu höherem Ausdruck, als es in der Rede des Abgeordneten Lucas geschah. War. Der patentierte Dabur des evangelischen Bevölkerungs im Hause, der Reichspostminister Dr. Arendt, erklärte emphatisch, daß er sich nicht unter die Herrschaft seines früheren Staatsvergnossen Rothchild stellen wolle, sondern ihr die Herrschaft der Holzengel vorziehe. Nachdem noch Staatssekretär Groß-Podadowski die wirtschaftliche Bedeutung der Börsen zum Vergleich der Rechten anmerkte und der Bonnerbündler Wolff eine antisemitische Rede gehalten hatte, wurde die Vorlage einer dekolonialen Kommission von 21 Mitgliedern überwogen, dagegen wurde die Stempelvereinbarung, der eine geringfliegige Herabsetzung des Stempels für Börsenabschläge vorliegt, der Budgetkommission zur Vorberatung überreicht. Handelt es sich doch in der Hauptsache um die Erweiterung, ob die heraufkommende Steuer eine Veränderung oder Vermeidung der Erträge des Börsenabschlages wird, was für die Finanzanlage des Reichs von großer Bedeutung ist. Über die Börsensteuerfrage sprachen die Börsenexperten. Unsere Fraktion beteiligte sich nicht an der Debatte. — Am Montag wird der noch ausstehende Rest der zweiten Garstung, die Beratung der Zölle und Verbrauchssteuern, vorgetragen.

**Das preußische Abgeordnetenhaus** soll, wie jetzt verlautet, zunächst bis Ende Juni tagen und abends bis über den Hochsommer hinaus verlängert werden, doch so, daß durch Spezialgesetz die Gewährung der sonst üblichen Dienste auf die Mitglieder der in der Zwischenzeit weiterliegenden Kammerkommission beschränkt wird. — Die letzte Bedingung wird mancher preußischer „Golddreher“ schwerlich bedauern.

**Allieden verloren.** Das neuere Resultat zeigt, daß der konservative Oberlandesgerichtsrat Dr. Voigt mit etwa 600 Stimmen über unerlässlichen Büchsenwahl gelehrt hat. Wo die Schuld der Niederlage zu suchen und zu finden ist, wird ich ja bald zeigen. Sicherbar hat der ganze Ordnungsbetrieb einschließlich der Freiämmlungen sich dem Konservativen in die Arme geworfen, um unserer Freiheit zu entzwingen. Letztere ist fern, daß der ausgedehnte Kreis mit seinen 400 Ortschaften schwierig zu befreien ist. Diese schwierige Agitation wurde mit voller Eifer und mit voller Einstimmigkeit betrieben. An rednerischen Kräften hat es auch nicht gemangelt. Da kommt als ungünstiger Faktor, der auch hier wieder wie in Jägersberg-Marienberg den Ausfall zu Gunsten der Gegner gegeben hat, die Illusion der Arbeitsmehrheit in Betracht, die besonders stark in dem Bergarbeiterbezirk zum Ausdruck kommt, sowie der unerhörte Terrorismus, der zweifellos in den vielen Landgemeinden auf die Arbeitnehmer ausgelöscht worden ist. Die Gegner haben mit unglaublichem Hauden gearbeitet. Noch in den letzten Tagen wurde eine Aufforderung der Union des Bundes der Landwirte in Berlin an alle Abhänger in Altenburg bekannt, mit aller Energie und rücksichtslos die Wahlkämpfer zu betreiben. Wir sind unterlegen. Damit müssen wir uns abfinden. Es ist keine hohe Reichenhaft! Aber Anlaß, an der Regierung der Sozialdemokratie zu zweifeln, haben wir deshalb nicht. Nur eine Parole kann es für uns geben: Unermüdliche Ausklärung und Agitation, um die Wähler zu festen Sozialdemokraten zu machen.

**Die Masse.** Herr Lorenz hat recht behalten. Der nationalliberale Landtagsabgeordnete

Wend lebt seinen Feldzug gegen das Reichstagswahlrecht munter fort. Er verachtet nicht nur die Stimme des Vorstands der Zülpicher Partei, sondern er wirkt noch obendrein seine Parteifreunden „immer Unwahrheit“ und Heuchelei vor. In einem Brief an die „Hamburger Nachrichten“ erklärt er zynisch, daß die Anhänger des bestehenden Reichstagswahlrechts „unter den Industriellen, Kaufleuten, handelsfähigen Gewerbetreibenden und Gelehrten sehr dünn gesät“ seien, und führt dann wortlos fort: „Weshalb erklären Sie mir nun diese weiten Kreise nicht offen gegen das allgemeine Stimmrecht? Weil einer ist vor dem andern fürchtet!“ Es wird aber irrtümlich angenommen, daß auf gesetzliche Weise das allgemeine Stimmrecht nicht mehr bestätigt werden kann, sodass eine Erklärung gegen das allgemeine Stimmrecht gleichbedeutend mit dem Verlangen nach dem Staatsrecht sei. Keiner will als Vertreter der Revolution vor oben erscheinen. Im Herzen sind wir alle für die Aufhebung des allgemeinen Stimmrechts, das ist die Antwort, mit der man sich begnügen muss. Da muß man sich doch fragen: Ist es tatsächlich, mit soviel innerer Unwahrheit Politik treiben zu wollen? Als ehrliche Männer sind wir verpflichtet, offen Farbe zu bekennen. Man muß gelassen, daß eine sinnlichere Beschimpfung einer Partei von einem ihrer eigenen Angehörigen noch nicht erlebt ist. In der Wahlagitierung aber haben die nationalliberalen Kandidaten durch „immer Unwahrheit“ die Stimmen von Grundbesitzern erhöhten, die eben nur auf Grund dieses allgemeinen Stimmrechts Wahlrecht und die schwerlich mit offenen Augen eine Politik mißmaßen wollten, die darauf hinauskäumt, sie ihrer staatsbürgerschaftlichen Rechte zu entziehen. Die nationalliberale Partei wird sich von diesem Brandmal nimmermehr befreien können, wenn nicht Herr Wend sofort in weitem Bogen aus ihr hinausfliegt.

**Ein Wahlfreimärchen** hat sich das Stadtparlament von Frankfurt a. M. geleistet. Mit den knappen Mehrheiten von 27 gegen 23 Stimmen hat es einen Antrag Dr. Luard (Soz.) und Dr. Bündorff (Dem.) angenommen, das bestehende platonische Gemeindewahlrecht von 1867 dahin abzuändern, daß in Zukunft nicht mehr 700 Gulden (1200 M.) versteuerbares Einkommen zur Erwerbung des Bürgersturms (Wahlrechts) notwendig ist, sondern „nur noch“ 900 M. Die Nationalliberalen stimmten natürlich geschlossen gegen den geistig recht zahmen Reform-Antrag. Die etablierten nationalliberalen Herren gaben der „Beschaffung“ Zuwendungen, die Regierung künne den willkommenen Anlaß benutzen, um statt des bestehenden direkten und geheimen Wahlsystems die hessisch-nassauische Sidsbestimmung mit der öffentlichen Dreifoljen-Wahl auch in Frankfurt einzuführen. Auch ein Teil der Freiheit-Demokraten stimmte gegen die Herabsetzung des Zensus, ein Teil hielt sich vor der Abstimmung zurück. Der bisherige Wahlzensus war für die Abgeordneten in Frankfurt ein sie vom Wahlrecht fast völlig ausschließender, weshalb auch die Sozialdemokratie aus eigener Kraft nicht ein einziges Mandat für das Stadtparlament erwerben konnte. Dr. Luard wurde seinerzeit mit Höhe des Handwerkerwahlrechts gewählt.

**Rein neues Vereinsgesetz.** Offiziell wird mitgeteilt, daß die preußische Regierung habe ihre frühere Absicht, ein neues Vereinsgesetz zu schaffen oder zu dem bestehenden eine Novelle hinzugefügen, aufgegeben. Der Anwendung fremder Sprachen, insbesondere der polnischen, soll durch ein neues Gesetz vorgebaut werden, wonach in öffentlichen Versammlungen, in denen politische Angelegenheiten erörtert werden, nur die deutsche Sprache gebraucht werden darf. — Darauf würden viele Tausende von Menschen von der Diskussion politischer Angelegenheiten überdröhrt ausgeschlossen werden. Und das soll die Germanisierung fördern?

**Noch ein Reichstagswahlmachspiel.** Der Hüttenarbeiter Ziemann in Hörde hatte, trotzdem ihm die Ehrenrechte überstehen waren, auf freiem Namen zum Reichstagswahl gewählt. Die Straf-

tammer erkannte deshalb gegen ihn auf sechs Monate Gefängnis.

**Gemeindevorsteher.** Aus Schleswig-Holstein wird der „Berl. Volkszug“ geschrieben: Nach der Landtagswahl wurden u. a. die Gemeindevorsteher Peter Erdmann aus Bramsche und R. Thiele in Amtsthus ihres Amtes entthoben. Es wurde ein Disziplinarverfahren gegen sie eingeleitet, weil sie damit gestimmt hatten, das Oberverwaltungsgesetz in Berlin hat jetzt die Recht erlangt, daß die Abstimmung der gleichen Unterlage entbehrt. So hat die beiden Gemeindevorsteher von der Wahlclarität keinen Zweck mehr, da sie beide Gemeindevorsteher sind, und sie müssen deshalb gegen ihn auf sechs Monate Gefängnis.

## Belgien.

**Die Herrschaft der Clerikalen in Belgien** ist geradezu unerträglich geworden. Seit vielen Tagen wird in der belgischen Rämer über die allgemeine Politik der Regierung debattiert. Angeklagt der Kammerwohnen, die am 29. Mai stattfinden, werden die Debatten mit großer Leidenschaftsfähigkeit geführt. Heymans von den Liberalen und Vanderpolde für die Sozialisten haben die Politik der Regierung in glänzenden Reden einer vernichtenden Kritik unterzogen. Seit 20 Jahren hat die Clerikale Partei in Belgien die Herrschaft ununterbrochen und sie hat die Zeit ausgenutzt und alle Institutionen des Landes dazu mißbraucht, ihre Herrschaft zu verstetigen. Das Schulgesetz, welches die Clerikalen geschaffen, hat den öffentlichen Unterricht fast vollständig vernichtet; in neuen Jahrtausend aller Gemeinden des Landes ist die offizielle Schule durch solche der Kongregationen ersetzt. Die erhaltenen Subventionen vom Staat, werden über direkt von den geistlichen Schulbrüdern und Nonnen. Die Familiärenden sind gewungen, ihre Kinder in diese Schulen zu schicken, wenn sie anders nicht aus ihrer Arbeit gebracht werden wollen. Man kostet die Händler und Gewerbetreibenden, welche im Verband stehen, anstigmäßig geführt zu sein; die Beamten sind gewungen, ihre wahre Überzeugung zu verheimlichen. Es ist die heilige Allianz der Priester, der Großgrundbesitzer und der Unternehmer, welche in Belgien alles beherrscht. Auch wirtschaftlich wollen die Clerikalen die Bevölkerung an sich zu halten und von ihren Willen abhängig zu machen. Sie haben das ganze Land überzogen mit Kooperations-Gesellschaften, Unternehmungs- und Verbindungsvereinen aller Art. Alle diese Institutionen werden geleitet von Geistlichen. Um zu diesen zugelaufen, beziehen sich die Belger aus denselben zu ziehen, muß man als frommer Christ bekannt sein; hier steht man sich davon fern, wird man kostet. Die Hilfsgruppen der französischen Garde wachsen ins Ungemessene. Im Jahre 1859 gab es in Belgien 251 Altehr mit 3659 Insassen, im Jahre 1900 betrug die Zahl der Altehr 2231 mit 37687 Männern und Nonnen. Man glaubt, daß alle Militärpensionen, mit Ausnahme der oben erwähnten Überlebenden, tot sind. Die Kompanie war stark (Friedensstärke): 2 Hauptleute, 2 Ober, 1 Unterleutnant, 1 Fahnenjäger, 73 Gemeine, 2 Trommler. Von den überlebenden Soldaten sind noch 10 leicht und 1 schwer verwundet.

**Der russisch-japanische Krieg.** Über die Bekämpfung des japanischen Transportdampfers „Kinschun Maru“ in der Nähe von Genfan wird jetzt folgender offizieller japanischer Bericht gegeben: Als der Transportdampfer „Kinschun Maru“ (2380 Registertonnen) mit der 9. Kompanie des 3. Infanterie-Regiments nach Genfan zurückkehrte, nachdem diese in Nippon und dessen Umgebung in Hangonongda rekonnoitert hatte, wurde er am 25. April, abends 11½ Uhr, querab von Sympo durch drei russische Kreuzer und zwei Torpedobooten angegriffen. Die „Roffia“ nahmte sich dem Dampfer. Die Kapitän des Schiffes, begleitet von dem leitenden Seeführer und zwei anderen Offizieren, gingen an Bord der „Roffia“, wo sie anscheinlich zurückgehalten wurden. Der Feind gab den Soldaten eine Stunde Zeit, sich zu ergeben, aber die Soldaten weigerten sich dies, in genauer Ausführung der von ihren Offizieren erhaltenen Befehle. Um 1½ Uhr klopfte der Feind einen Torpedoblock ab, worauf sich untere Soldaten auf Deck in Linie formierten und mit dem Feinde zu schielen antrugen, wobei mehrere von unseren Offizieren und Leuten fielen. Um 2 Uhr wurde ein zweiter Torpedo abgeschossen, der den Maschinenzug traf und den Transportdampfer in zwei Teile zerriss. Einige Ausläufe und Stütze waren vorher in die Boote gegangen, denen später nach der Explosion einige Soldaten folgten. Die Boote ruhten in weithinigem Abstand ab und erreichten nach unbeschreiblichen Leiden Sympo am 27. April. Es waren dies im ganzen 45 Unteroffiziere und Gemeine, 8 Stütze und 3 Ausläufe. Man glaubt, daß alle Militärpensionen, mit Ausnahme der oben erwähnten Überlebenden, tot sind. Die Kompanie war stark (Friedensstärke): 2 Hauptleute, 2 Ober, 1 Unterleutnant, 1 Fahnenjäger, 73 Gemeine, 2 Trommler. Von den überlebenden Soldaten sind noch 10 leicht und 1 schwer verwundet.

**Amerika.** Die Weltausstellung in St. Louis ist am Sonnabend eröffnet worden. Auf ein Zeichen, das Präsident Roosevelt in Washington durch Druck auf dem Knopf einer elektrischen Leitung gab, wurde die Maschinen in Tätigkeit gesetzt. Jähmeln wurden entsetzt, und die gewaltige, zur Eröffnung versammelte Menschenmenge intonierte das Lied: The star-spangled banner. Nachdem Präsident Roosevelt das Zeichen zur Eröffnung der Ausstellung in St. Louis gegeben hatte, sprach er den anwesenden Vertretern der fremden Mächte für die Beteiligung an der Ausstellung ihrer Amtspflicht freigesprochen. Dies letztere hat prinzipielle Bedeutung, nicht nur für die übrigen abgesetzten dänischen Gemeindevertreter, sondern auch für die württembergischen und polnischen Gemeindebeamten, die von dem gleichen Schicksal betroffen waren, wie die nunmehr freigesprochenen.

## Der russisch-japanische Krieg.

Über die Bekämpfung des japanischen Transportdampfers „Kinschun Maru“ in der Nähe von Genfan wird jetzt folgender offizieller japanischer Bericht gegeben: Als der Transportdampfer „Kinschun Maru“ (2380 Registertonnen) mit der 9. Kompanie des 3. Infanterie-Regiments nach Genfan zurückkehrte, nachdem diese in Nippon und dessen Umgebung in Hangonongda rekonnoitert hatte, wurde er am 25. April, abends 11½ Uhr, querab von Sympo durch drei russische Kreuzer und zwei Torpedobooten angegriffen. Die „Roffia“ nahmte sich dem Dampfer. Die Kapitän des Schiffes, begleitet von dem leitenden Seeführer und zwei anderen Offizieren, gingen an Bord der „Roffia“, wo sie anscheinlich zurückgehalten wurden. Der Feind gab den Soldaten eine Stunde Zeit, sich zu ergeben, aber die Soldaten weigerten sich dies, in genauer Ausführung der von ihren Offizieren erhaltenen Befehle. Um 1½ Uhr klopfte der Feind einen Torpedoblock ab, worauf sich untere Soldaten auf Deck in Linie formierten und mit dem Feinde zu schielen antrugen, wobei mehrere von unseren Offizieren und Leuten fielen. Um 2 Uhr wurde ein zweiter Torpedo abgeschossen, der den Maschinenzug traf und den Transportdampfer in zwei Teile zerriss. Einige Ausläufe und Stütze waren vorher in die Boote gegangen, denen später nach der Explosion einige Soldaten folgten. Die Boote ruhten in weithinigem Abstand ab und erreichten nach unbeschreiblichen Leiden Sympo am 27. April. Es waren dies im ganzen 45 Unteroffiziere und Gemeine, 8 Stütze und 3 Ausläufe. Man glaubt, daß alle Militärpensionen, mit Ausnahme der oben erwähnten Überlebenden, tot sind. Die Kompanie war stark (Friedensstärke): 2 Hauptleute, 2 Ober, 1 Unterleutnant, 1 Fahnenjäger, 73 Gemeine, 2 Trommler. Von den überlebenden Soldaten sind noch 10 leicht und 1 schwer verwundet.

**Der russisch-japanische Krieg.** Mit Genehmigung des Jaren wird, wie „Daily Telegraph“ aus Petersburg meldet, Großfürst Alexander Nikolaiowitsch 20 Millionen Rubel aus seinem eigenen Mitteln für den Anlauf schneller Schiffe vergeben. Die Agenten amerikanischer, deutscher und anderer Firmen bieten passende Dampfer an, doch macht der Norddeutsche Lloyd ein so annehmbares Angebot, daß sich die russischen Behörden gern dafür an andere Stellen wenden werden. Die Dampfer sollen vorläufig in Petersburg gehalten werden, um erforderlichenfalls zur Versicherung des japanischen Handels verwandt zu werden. Zum Dank für die bei Aufrüstung der neuen russischen Flotte sollen alle während des Krieges von Russland zu erledigenden Aufträge auf Kriegsmaterial an deutsche und französische Firmen vergeben werden.



# Ausweis der Oldenburgischen Landesbank

mit Filialen in Brake, Eutin, Varel, Vechta und Wilhelmshaven

vom 30. April 1904.

Activa.

Rassenbestand . . . . .	1 459 916,23 M.
Wechsel . . . . .	5 480 755,63 "
Effeten . . . . .	3 173 298,09 "
Konto-Corrent-Deböten . . . . .	11 409 144,54 "
Befehlungs-Konto . . . . .	7 921 330, " "
Bankgebühre und Safes-Anlagen . . . . .	212 230, " "
Richt eingeforderte 60 Prozent des Aktien-Kapitals . . . . .	1 800 000, " "
Diverse . . . . .	92 569,53 "
	31 549 244,02 M.

Passiva.

Aktien-Kapital . . . . .	3 000 000, — M.
Reservefonds . . . . .	610 042,72 "
Depositen:	
Regierungsgelder u. Guts- haben öffentlicher Räthen . . . . .	7 250 843,22 M.
Einlagen von Privaten . . . . .	17 919 068,46 "
Einlagen auf Giro-Konto . . . . .	1 734 304,84 "
Konto-Corrent-Creditoren . . . . .	704 889,21 "
Diverse . . . . .	330 095,57 "
	31 549 244,02 M.

Mit vergütten bis auf Weiteres für Einlagen:

halbjähriger Rückzug:  
1/4 Prozent unter dem jeweiligen Diskontzins der Deutschen Reichsbank  
jedoch mindestens 2/5 Prozent und höchstens 4 Prozent jährlich,  
mit längerer Rückzug und auf feste Termine 2 1/2—3 1/2 Prozent jährlich,  
mit kurzer (14-tägiger) Rückzug und auf Giro-Konto 2 Prozent jährlich.  
Der Diskontzins der Deutschen Reichsbank beträgt zur Zeit 4 Prozent.

Oldenburgische Landesbank.

Werfel. tom Diep.



Welcher Kaffeezusatz?  
Nicht Franz-Wries  
mit der Kaffeemühle!

Eine kleine Beigabe genügt!

## Lamorini!

### Bekanntmachung.

Der Beschluss des Gemeinderats vom 8. März d. J., betreffend Ausbringung der Kosten für Kopfsteinpflasterung, wird unter Auforderung an die Gemeindemitglieder zur Abgabe ihrer Ansichten über denselben vom 2. Mai d. J. an auf 14 Tage im Rathause, Zimmer Nr. 2, öffentlich ausgelegt.

Hewens, den 30. April 1904.

Der Gemeindevorsteher.  
Athen.

### Bekanntmachung.

Rechnungen über Forderungen an die Gemeinde- und Armentafel Heppens sind bis zum 3. d. Mai. einzureichen. Bei verhältnissmäßig eingehenden Rechnungen wird die Zahlung in Frage gestellt.

Hewens, den 2. Mai 1904.

Der Gemeindevorsteher.  
Athen.

### Zu vermieten

freundliche helle Kellerwohnung,  
trocken und sauber, dreidämmig,  
mit Wasserleitung für 12 Mark;  
ferner ein großer Lagerkeller.

Wils. Jodde u. So.,  
Marktstraße 29a.

### Zu vermieten

eine dreidämmige Etagenwohnung auf  
sofort oder zum 1. Juni mit allen Zu-  
behör. P. Holtz, Grenzstraße 60.

### Zu vermieten

dreidämmige Etagenwohnung.  
an. Verl. Wörkenstr. 60.

## Detmold Tasse.

Neue Sendung  
Sportwagen

mit Verdeck

Kinderwagen  
Kinderstühle

in nur bester dauerhafterer  
Ausführung zu bereits be-  
kannt billigsten Preisen und  
größter Auswahl.

Zeiter Fabrik-Niederlage!

— Wohne jetzt —

Genossenschaftsstr. 12

neben der Molkerei.

Frau Oetken, Schneiderin.

Damen- sowie  
Herren-Fahrrad

neu, unter Garantie sofort vorbillig  
zu verkaufen. Marktstr. 29b, I fls.

Suche

zum sofortigen Antritt einen jüngeren  
Knecht für landwirtschaftl. Arbeiten.  
H. Lohse, Seedeis bei Martensfel.

## Lamorini!

# Die Restbestände

müssen in den ersten Tagen des Monats Mai wegen Geschäfts-Ausgabe  
zu jedem nur annehmbaren Preise geräumt sein.

Drei Stück 1½-schländige Holzbettstellen, dazu drei Sprungfeder-Matratzen.

Zwei Stück 2-schländige Holzbettstellen, dazu zwei Sprungfeder-Matratzen.

Zwei Stück 1½-schländige Holzbettstellen, dazu zwei Patent-Draht-Matratzen.

Drei Stück 2-schländige Holzbettstellen, dazu drei Patent-Draht-Matratzen.

Sechs Stück eiserne Bettstellen mit Federboden (zusammenlegbar).

Vier Stück schwarze mit Gold lackierte eiserne Bettstellen (englisches Bacon).

Zwei Stück weiß lackierte eiserne Bettstellen mit Patent-Matratzen.

Drei Stück elsenbein lackierte Metall-Bettstellen mit Patent-Matratzen.

Drei Stück gold bronzierte Kinderbettstellen mit Federboden.

Zwei Stück weiß lackierte Kinderbettstellen mit Federboden.

Vier Stück elsenbein lackierte Kinderbettstellen mit verstellbarem Kopfteil.

Vierzehn Stück große und kleine Plüscheppiche, hochseine Pessns.

Fünfzehn Stück wollene Schläsdecken, alle Qualitäten.

Fünfundzwanzig Stück weiße und bunte Sachend-Betttücher.

Drei komplete Betten mit Kissen jetzt à 19,45 Mark.

Vier komplete Betten mit Kissen jetzt à 22,00 Mark.

Drei komplete Betten mit Kissen jetzt à 25,00 Mark.

Fünf komplete Betten mit Kissen jetzt à 29,00 Mark.

Zwei komplete Betten mit Kissen jetzt à 33,00 Mark.

Sodann habe ich noch einen ziemlich grossen Vorrat  
in nur neuen Gardinen  
welche ich ganz enorl billig abstoßen muß.

## A. Eduard Janssen

Bismarckstraße 51.

## Hessisch-Thüring. Staats-Lotterie

### Ziehung I. Klasse am 14. und 16. Mai.

Lose empfiehlt zu amtlichen Preisen

1½ M. 3,50, ¼ M. 7,00, ½ M. 14,00, ¼ M. 28,00

Verhand auch unter Nachnahme; Bedienung prompt und streng verschwiegen

staatlich konzess. Haupt-Kollektur

## D. LEWIN

Oldenburg i. Gr.  
Schüttingstraße 14.

### Zu vermieten

ein möbliertes Zimmer.

Bauer, Uhlandstraße 5, p. r.

Gärtner gesucht.

S. Janßen, Tonndiekh. 19.

### Gesucht

ein tüchtiger

Huf- und

Wagenschmied.

H. Hillers,

### Gesucht

auf sofort ein Kutscher.

Otto Schneider, Bierverlag,

Wollumstraße 34.



# Bartsch & von der Brelie

(vormals H. B. Bührmann).

## Circa 200 Stück Damen-Jacketts und -Paletots

<b>Serie I:</b>	Jacketts und Paletots, modefarben, grau und melierte Stoffe .	Stück	<b>1,50 Mk.</b>
" II:	Jacketts und Saccos in hellen und dunklen Farben . . . .	Stück	<b>2,00 Mk.</b>
" III:	Jacketts und Paletots, helle und dunkle, lose und anliegend .	Stück	<b>3,00 Mk.</b>
" IV:	Jacketts und Saccos, kurze und lange Facons, alle Größen .	Stück	<b>5,00 Mk.</b>

Woll- und Waschblusen. • • Schwarze und farbige Kostümröcke.



### Größte Auswahl in Gemüse-Etagères

komplett von 2,95 bis 30 Mark.

Spezialität: Komplette Küchen-Einrichtungen  
vom billigsten bis zum feinsten Gente.

### Gebr. Fränkel,

Größtes Spezial-Geschäft für Haus-  
und Küchen-Geräte.



### Kinderwagen und Sportwagen!!

Bevor Sie einen Kinder- oder Sportwagen kaufen, wollen Sie gefällig Preise und Auswahl bei uns ansehen.

### Gebrüder Fränkel

Größtes Spezial-Geschäft für Haus- und Küchen-Geräte am Platze.

### Achtung! Maser!

Dienstag den 5. Mai er.,  
abends 8 Uhr:

### Ausserord. Mitglieder-Versammlung bei P. Göring, Grenzstr.

Widst eines jeden Kollegen ist, in dieser Versammlung zu erscheinen.

#### Der Vorstand.

Gesucht auf sofort ein tüchtiges Mädchen gegen hohen Lohn. Peterstraße 6.

#### Zu verkaufen

zwei gute Jahre und eine

zinger Nähmaschine.

Hellendorfstraße 9, 1 Tr. 10.

Thiel, Peterstr. 2a, Hinterhaus.

Zu vermieten eine möbl. Einde nahe Tor 1.

Thiel, Peterstr. 2a, Hinterhaus.

#### Zu vermieten möbl. Zimmer.

Schillerstraße 18, 2. Et. rechts.

### Lamorini!

Anzuleihen gesucht gegen Sicherheit 150 Mk. gegen monatliche Renditezahlung. Offeren unter 6. A. 66 an die Exped. d. Blattes erbeten.

Drahtgeflechte,  
Stacheldraht,  
Verz. Walzdraht,  
Spaten, Harken,  
Forken, Haken u. c.

J. Egberts,  
Großes Geschäftshaus.

Zwei möblierte Zimmer  
zu vermieten. Cornelius Wilken,  
Bant, Bremer Straße 20.

Verlobungs-Anzeige.  
Die Verlobung meines Eukelin Gertrud Rolle mit dem Kaufmann Herrn Adolf Frerichs, Bant, beobachtet mich ergeben anzuzeigen.

Frau W. Becker,  
Neustadtgödens.

Verlobte:  
Gertrud Rolle  
Adolf Frerichs  
Wilhelmshaven. Bant.

Verlobungs-Anzeige.  
Marie Papenmeyer  
Heinrich Scholle  
Bant. Verlobte. Kiel.

Lamorini!

### Mit viel Geschrei!

und wenig Tatsachen ist den Käufern nicht geboten. Bitte überzeugen Sie sich! Ich verkaufe aus über 1000 Paar fidele Schuhe in schwarz und farbig in garantierter hoher Qualität, teilweise für die Hälfte des regulären Wertes.

Alle übrigen Schuhwaren zu handelsbekannt

anherz billigen Preisen bei 10 Proz. Rabatt  
nach eigenem Spar-System.

Verläumen Sie nicht, bei Bedarf diese selte Gelegenheit auszunutzen. — Bitte meine Firma nicht zu verwechseln.

### • Schuhwarenhaus D. Janssen •

Hauptgeschäft Wilhelmshaven, Götterstr. 8b,  
Zweiggeschäft Verleng, Götterstraße 28, vis-à-vis Apotheke.

### Gutes Logis

Nenende. Gefügt auf sofort zwei  
für einen jungen Mann. Wilhelmshav. Straße 64, 1. Et. L. oder drei Zimmer mit  
noller Pension oder nur Aufwartung.  
Offeren erb. G. Schelliede, Leher.

Berantwortlicher Redakteur: Dr. Jacob in Bant. Verlag von Pauli Hug in Bant. Druck von Pauli Hug & Co. in Bant.

Hierzu eine Beilage.



# Beilage zum „Norddeutschen Volksblatt“

18. Jahrgang.

Bant, Dienstag den 5. Mai 1904.

Nr. 105.

## Göringschnecke.

79. Sitzung des Deutschen Reichstages vom 29. April 1904.

Bundesstaatlich: Möller.

Die erste Beratung der Göringschnecke wird fortgesetzt.

Abg. Graf Reventlow (Antl.): Mir deßgläufig wünschen die Regierung, den Worte, den sie mit der Einbringung der Vorlage beweisen hat. Ihre Befürchtungen auf diesem Gebiete sind ebenso hoch zu schätzen wie auf den meisten andern Gebieten (Heiterkeit! rechts). Dazu ist die Begründung der Vorlage noch schlechter als die Vorlage selbst. (Heiterkeit!) Der Entwurf bedeutet die vollständige und wichtigste Abhängigkeit des Kapitalmarktes und des Staates von den Wirtschaften für die Wirtschaft. Wir wollen aber keine Einschränkung, eine Ausdehnung und Verstärkung derjenigen Bestimmungen, auch von börsenfreundlicher Seite zwischen die bestehenden Wirtschaften anerkannt. So sagt der Abg. Rämpler, es wäre gut, alle Spieler von der Börse zu entfernen. (Widerpruch! links.) Das Tickerenspiel an der Berliner Börse ist nicht auszuhören, sondern Regel. 90 Prozent aller unbescholtene Gesellschaften und Schauspieler gescheitert. (Widerpruch! links. Sehr richtig! rechts.) Ich möchte sich die Begründungen der Interessen des Reichs- und Börsenkapitals zu weit entgegenkommen. Die preußische Regierung mag sich vorwerfen, daß sie verklaut hat, ein Reichsgesetz nach seinem Vorlaufe durchzuführen. Da sie auf einer Weise gehandelt, die man im gewöhnlichen Sinne als Rechtsbeweisung zu bezeichnen vliegt. (Heiterkeit! links. Recht! rechts.)

Abg. Graf Ballerstedt: Herr Abgeordneter, Sie durch einen vereinfachten Regierung nicht Rechtsbeweisung erbracht. Ich rufe Sie daran zurück zur Ordnung! (Recht! links.)

Abg. Graf Reventlow (fortsährend): Was die einzelnen Bestimmungen der Vorlage anlangt, so halten wir die Beibehaltung der 30jährigen Verjährungsfrist und des Börsenregisters für notwendig. Der allem wohlbekannte und eine genaue Begründung des Börseninteressengeschäfts in § 8. Durch den Börseninteressengeschäft werden nur Glaubens nicht vertragt, weil bei Geschäft, die ein Geschäft ist, als Schreiben bezeichnet, von Trenn und Glauben nicht die Börse kann. Trenn und Glauben sind in jenen Kreisen freie Worte. (Lachen links.) Aber es ist sonst gegen das Befreiungsnachweis, aber es gibt Dinge, wo man den Befreiungsnachweis durch einen Abdruck erbringt. (Sehr! links. Heiterkeit! rechts.) Es ist Befreiungspunkt, daß die sozialdemokratische Fraktion, die an der Börse herumherumgeschäfte beübt, diese Befreiungspunkte verhindern will. Diese Sichtweise ist ebenso wie die Befreiungspunkte, von Trenn und Glauben nicht die Börse kann. Trenn und Glauben sind in jenen Kreisen freie Worte. (Lachen links.)

Die Befreiungspunkte werden vielleicht diese Sichtweise nicht. (Sehr richtig! rechts.) Wir betrachten den Entwurf als den Turm einer ganzen politischen Richtung, die überall die Interessen und Bedürfnisse der schaffenden Arbeit übersieht. Wir werden gründlich und rückhaltlos opponieren und dabei gewisse Maßnahmen treffen, die konkret sind, von denen man auf keinen Fall mehr nachdenken möchte. Wir können, weil wir nicht und außerdem nicht die Opposition betreuen und wir werden sie betreuen. (Bravo! b. Antl.)

Bundesminister Möller: Ausführungen, wie die oben gehörten können wohl Reaktion erzeugen, haben aber keinen Einfluß auf politische Entscheidungen. Bei den Angriffen auf meine Person kann ich mich damit trösten, daß es mir eine schriftliche Befreiung ist. Der Abgeordnete von unten unterstreicht bestimmt, daß er zusammen mit dem Staat gehandelt. Die Motive seien, doch wie lebhaft ausgedrungen sind von Erwähnungen, die vom Börsenamt schon im September 1901 in einer Konferenz veröffentlicht worden sind. Was dort fast immer einstimig als notwendig erkannt wurde, ist die Grundlage des Entwurfs geworden. Das Handelsregister ist durchaus nicht dem Börsenregister gleichgestellt, sondern nur als Grenze für diejenigen Rechte bestimmt worden, die als anständige Ansprüche

gezwungen sind, eingegangene Verpflichtungen zu erfüllen. Das ist der Kernpunkt der Vorlage. Der Vorredner hat genau die Börse jetzt aus dem Börsenregister ausgeschlossen. Das heißt damit als etwas hinzugefügt. (Abg. Graf Reventlow: Das habe ich nicht gesagt!) Dagegen muß ich die Börse aufs allermeiste in Schutz nehmen.

Abg. Graf Schwerin-Löw (Antl.): Im Börsenregister ist es gerade die Würde gemeint, die praktische Vorlage für eine Reform gemacht hat. Daraus hätte man sich befreien sollen. Dann hätte auch der Bundesrat die Börse auf die Gewerbeleitung seiner Befugnisse zur Belebung und Förderung der Wirtschaft zu verlegen, in die Börse einzutragen. Es ist unmöglich, im Terminhandel für Getreide das Kornstück vom erlaubten Getreidehandel durch Namen oder Definitionen zu unterscheiden. Wir finden es erfreulich, daß es am Reichsgericht noch Richter gibt, die völlig unabhängig von dem Willen des Börse den Gesetzesabgang von Ausland bringen. (Sehr gut! links.) Gegen die mißbrauchliche Anwendung des Tickerenreglements haben wir die Befreiungspunkte eingesetzt. Die Befreiungspunkte sind daher nicht anwendbar. Wir wollen auch von einer so lebhaft bewiesenen Großmacht wie der Börse Abstand nehmen von dem Gesetz. (Bravo! rechts.)

Reichsrat (Wendelstorf): Dementsprechend bestand das Urteil des Reichsgerichts,

die Befreiungspunkte abweichen, die ein gewöhnliches Geschäft mit einer gewissen Offenheit betreiben, die viel gefährlicheren heimlichen Politikieren aber nicht. (Sehr gut! b. Antl.)

Abg. Bernstein (Soc.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des Börsenregisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.) Das ganze Gesetz ist auf den Befreiungsumfang und nicht ihren gegen die Befreiungspunkte aufgestellten. Der Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

Abg. Schwerin-Löw (Antl.): Die Regierung ist wieder einmal in schweren Gegenden in dem Augenblick, wo sie auf die Befreiungspunkte anwenden, um ihrer eigenen Interessen zu befriedigen. Der

Vorredner hat die Abholung vor dem Gesetz gemacht, aber dafür ist doch Voraussetzung, daß die Befreiung mit den Bedingungen des BörsenRegisters im Einklang stehen. Über den Begriff des Terminhandels haben das letzte Urteil eben nicht die Juristen, sondern die Befreiungspunkte abgelehnt. (Sehr richtig! rechts.)

junge Mädelchen eine Nacht in der Trainalerner eingedrungen und den Rückweg mit Hilfe einiger Uneröffneter über die Mauer genommen habe! An der Geschicht war kein wahres Wort. Aber der Schuymann hielt keine Vertraute für vertrauenswürdig und ließ den amtlichen Antrag die junge Dame unter strengpolizeiliche Kontrolle zu dringen!! Jedoch gestigte ihm das noch nicht. Der Eifer des Amtes wollte er noch mehr Material zur Unterstellung seines Antrages bringen. Deshalb erschien er eines Abends nach 11 Uhr vor der Wohnung der Eltern des jungen Mädchens und klopfte ans Fenster. Eine Schwester der Verfolgten schaute heraus und gab ihm auf seine Frage den Beleidig, daß die Geschichte zu Hause sei und schon schlafen. Jetzt verlangte der Schuymann, daß sie auftreten und persönlich vor ihm erscheinen müsse. Die Angst kam das junge Mädelchen diesem

frechen Verlangen nach und wurde nun von dem Schuymann — einem gerichtsnotorischen Scheider — in der unverhohlenen Weise als Dame beschimpft. Dies der Sachverhalt, wie er vor Gericht festgestellt wurde. Was meint man nun, wie die Tot dieses Menschen gelähmt wurde? Das Schöffengericht batte ihn wegen öffentlicher Verleumdung zu — acht Tagen Gefängnis verurteilt. Die Rechte belam jedoch Wochen Gefängnis, weil nach ihrer eigenen endlichen Aussage die ganze Geschichte von der Tochter einer anderen jungen Dame auf das schwere beschimpft; aber er befand sich in berechtigter

Ausübung seines Amtes; demgemäß behielt ihn der § 193 (Wahrscheinung) berechtigter Interessen; der Angeklagte wird also freigesprochen. Besonders wichtig sind hierbei noch folgende Tatsachen: Honer, der es wissen muß, behauptete vor Gericht, daß eine derartige Verwendung von Prostituierten, wie er es getan hat, bei der Polizei durchaus nichts Ungewöhnliches sei. Und die Richter hat sich — wie eine andere Zeugin eifrig verleidet — geschämt, daß sie schon mehrere Mädelchen „unter Güte“ gebracht habe. Vielleicht steht man hier auf eine bisher ganz unbedarfte Ursache der Prostitution?

doch Nr. 4 bis 6 soll am 20. Juni 1904, vormittags 11½ Uhr, verhandelt werden. Gegeben, um Ueberredung der Bedingungen und an das Annahme-Amt der Werft in Wilhelmshaven zu richten.

#### Politisch Satire.

**Entschuldigung:** „Geld können wir Ihnen freis geben, aber ich überreiche Ihnen hiermit die Medaille für unzufriedenheitliche Dienste.“

**Das Feigenblatt.** „In Deutschland haben wir keine Feigenblätter, deshalb beschließen wir unsere Entschuldigung mit Zentrumsschildern.“

**Melchior.** „Nur keine Reformen, liebe Brüder, keine Augeslämmlinge an die weltliche Wissenschaft; dabei haben wir noch immer darauf gesetzt! Den ersten Felder hat die Kirche gemacht, als Sie jugab, daß die See rund sei!“ (Simplissimus.)

#### Handel, Gewerbe, Verkehr etc.

**Berdingung.** Die Sicherung und die betriebsfertige Aufstellung des Pumpwerks mit Elektromotoren und Zubehör für die neuen Trocken-

## Allen voran

gehe ich mit meinem am biesigen Platze bekannten grossen **Möbel- und Warenhaus**, um auf jedem Gebiete nur Neuerungen zu bringen, wie man solche auch nur von einem grossstädtischen Unternehmen erwarten kann, so habe ich mich entschlossen, den vielseitigen Wünschen meines grossen Kundenkreises nachzukommen und zur Pfingst-Saison ein grosses Sortiment nur moderner

## Damen-Hüte

anfertigen zu lassen und auch diese zu den billigsten Preisen

## ■ auf Kredit! ■

abzugeben. Ich hoffe somit, für Wilhelmshaven und Umgegend eine Annahmlichkeit geschaffen zu haben, die es jedermann gestattet, zu Pfingsten

## ■ ohne grosse Ausgaben ■

diesen Artikel für Damen anzuschaffen. Gleichzeitig mache ich ganz besonders aufmerksam auf mein grosses Lager nur Neuheiten in

## Herren- und Knaben-Konfektion

fertig und nach Mass, sowie eine reiche Auswahl in modernen **Damen-Jackets, Kragen, Kostümrocken, Blusen usw. usw.** Sämtliche Manufakturwaren, Kleiderstoffe, Bettwäsche etc. etc. zu bekannt kulanten Bedingungen

## auf Kredit!!

in wöchentlichen, 14tägigen oder monatlichen Raten, die jeder Käufer selbst bestimmen kann. Außerdem halte ich mein am Platze grösstes in drei Etagen ausgestelltes

## Möbel-, Betten-, Polsterwaren-, Gardinen-, Teppiche-, Kinderwagen-

Lager, namentlich für Brautausstattungen, bestens empfohlen. Ich bitte, Ihre Einkäufe in sämtlichen Artikeln baldigst machen zu wollen, da in den letzten Tagen vor jedem Feste der Andrang erfahrungsgemäß grösser ist, als sonst.

## Franz Brück

Grösstes Möbel- und Waren-Kredit-Haus am Platze.  
Marktstrasse 41.

## Kartoffeln

schöne magnum bonum, à Scheffel  
1,30 Mt., 5 Liter 30 Pf.  
empfiehlt

## Johann Krieger, Neuende.

Gesucht  
einige Zimmerleute und mehrere Arbeiter zum Abriss der Kaserne.

Zu melden auf der Abdrückstelle in Wilhelmshaven, Roosstraße.

## August Winterberg, 11 Adolfstraße 11.

Zu vermieten  
eine schöne vierstöckige Etagenwohnung mit abgeschlossenem Vorridor.

**W. Härms, „Oldenburger Hof“.**

## Für Brautleute!

Zur Einrichtung der

## Rüche

finden Sie bei mir die vielfach anerkannte grösste Auswahl.  
Zimmer kaufen Sie nur vom Guten  
das Beste zu den denkbar billigsten  
Preisen.

## J. Egberts,

Großes Geschäftshaus.

## Zu vermieten

mehrere drei-, vier- und fünfstöckige  
Wohnungen.

**N. Sieberns, Bant, Peterstr. 41.**



## Immobil.-Verkauf.

Die Erben der verstorbenen Schelten **Schild** zu Wilhelmshaven wollen die zum Nachlass der Schelten'schen gebräuchliche bei Rüsteriel an der Fortifikationsstraße delegierte

**Besitzung**  
befindend in einem Wohn-  
hause und 643 qm großem  
Garten,  
zum Verkauf auf den 1. August d. J.  
hoffentlich gegen Preisgebot verkaufen.  
Termin zur Versteigerung findet am

**Freitag den 6. Mai d. J.,**  
nachmittags 4 Uhr,  
in **Cornelius** Gastrüste zu Rüsteriel statt.

Die Verkaufsbedingungen können von  
heute an in meinem Geschäftszimmer  
eingesehen werden und bin ich zur Er-  
teilung gewünschter Auskunft gern bereit.

Reuende, den 24. April 1904.  
**H. Gerdes,**  
Auktionator.

Wollten Sie eine  
**Nähmaschine**

kaufen, so gehen Sie zum  
**Großen Geschäftshaus.**

Sie finden darüber die Fabrikate

**Naumann und**  
**Opel**

vertreten. Die Preise sind äußerst billig,  
auch wird Ihnen Zahlungsrabatt gegeben.

Beim Kauf einer amerikanischen  
Maschine werden Sie etwa 40 Mark  
zum Rentner hinzu.

Deutsche Nähmaschinen sind den  
amerikanischen in Konstruktion und  
Qualität wenigstens gleich zu stellen.

Für jede bei mir gekaufte Nähmaschine  
übernehme ich die weitgehende Garantie.

**J. Egberts.**

## Zu vermieten

zum 1. Juli eine schöne vierstöckige  
Überwohnung mit Speiseflammern und  
allen Benennlichkeiten.

**G. Buddenberg, Bant, Peterstr. 30.**

Verantwortlicher Redakteur: H. Jacob in Bant. Verlag von Pauli Hug in Bant. Druck von Pauli Hug u. Co. in Bant.